



From/de International Trade Division / Division du commerce international

Subject/object **Change in the European Union/
Modifications dans l'union européenne**

Effective January 2007, the membership of the European Union was expanded.

Depuis janvier 2007, la composition de l'union européenne s'est élargie.

The 25-member organization consisted of: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Poland, Portugal, Slovakia, and Slovenia, Spain, Sweden and United Kingdom.

L'organisation comptait 25 membres et se composait de : l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, Chypre, le Danemark, l'Espagne, l'Estonie, la Finlande, la France, la Grèce, la Hongrie, l'Irlande, l'Italie, la Lettonie, la Lituanie, le Luxembourg, Malte, les Pays-Bas, la Pologne, le Portugal, la République tchèque, le Royaume-Uni, la Slovaquie, la Slovénie et la Suède.

The 2 new member countries are: Bulgaria and Romania.

Les deux nouveaux pays membres sont : la Bulgarie et la Roumanie.

Beginning with the January 2007 reference month, the International Trade Division of Statistics Canada will employ this 27-country definition of the EU in its publications. Current year data show the new EU definition beginning with the January 2007 reference period. Where previous year data are presented for year-over-year comparison purposes, these too are shown with the new EU definition.

À partir du mois de référence de janvier 2007, la Division du commerce international de Statistique Canada utilisera la nouvelle définition de 27 pays de l'union européenne dans ses publications. Les données pour l'année courante seront présentées de cette façon, à partir du mois de référence de janvier 2007. Là où les données pour l'année précédente sont présentées, cette même définition sera utilisée pour faciliter les analyses comparatives sur les deux années.

Publication tables presenting the former EU (25-country) definition prior to January 2007 are available upon request from the International Trade Division, Statistics Canada, 1-800-294-5583, or trade@statcan.ca

Les tableaux présentant la définition précédente de l'union européenne (celle des 25 pays) pour les mois antérieurs à janvier 2007 sont disponibles sur demande. Veuillez communiquer avec la Division du commerce international de Statistique Canada, au 1-800-294-5583 ou par courriel à commerce@statcan.ca